

de déterminer d'une manière précise les frontières du *Canada* dans cette direction.

Une pareille délimitation de frontière doit être le préliminaire de toute action ultérieure concernant les vastes étendues de terre dans cette région appartenant au *Canada*, qui ne sont pas encore sous l'opération de notre système politique et municipal.

La construction des édifices publics à *Ottawa*, depuis la reprise des travaux le printemps dernier, a été poursuivie avec tant d'activité, que je me suis cru justifié de notifier aux officiers du service civil l'intention d'y transférer prochainement le siège du gouvernement, conformément au choix fait par Sa Majesté de cette cité pour être la future capitale du *Canada*.

Les découvertes de mines d'or et d'autres minéraux de valeur en cette province, récemment faites et qui ont excité l'attention générale, semblent appeler l'attention du législateur, tant pour ce qui regarde un développement plus systématique et plus parfait de nos richesses minérales, que pour ce qui concerne les droits réciproques du public et des particuliers qui s'y rapportent.

Je vous suggérerais aussi l'opportunité d'adopter des dispositions législatives pour assurer un système d'enquête plus efficace à l'égard de naufrages qui arrivent sur les côtes maritimes de la province ou dans les environs, ainsi qu'à l'égard de pareils désastres qui quoique arrivant ailleurs, peuvent, d'après la nature des circonstances qui les accompagnent, paraître de nature à affecter la réputation de notre service maritime.

Il a été passé un nouveau contrat pour le transport de la malle transatlantique par vaisseaux à vapeur, à des conditions qui seront soumises à votre considération, et qu'on trouvera, je le crois, réunir l'efficacité, l'économie et la sûreté.

J'attirerais encore votre attention sur l'état des lois existantes à l'égard des élections parlementaires, des débiteurs en faillite et insolvables, — de l'administration de la justice, — de l'encouragement de l'agriculture et des pêcheries, — de l'enregistrement des titres des propriétés, et de l'octroi des brevets d'invention.

*Messieurs de l'Assemblée Législative :*

On mettra devant vous les comptes publics de l'année dernière, ainsi que le budget des subsides requis pour l'année courante.

Vous trouverez que dans la préparation de ce budget l'on a eu particulièrement en vue l'économie.

Je me réjouis de pouvoir vous annoncer que le revenu de l'année dernière a considérablement excédé l'estimation qui vous en fut soumise pendant la dernière session, tandis que la dépense totale pour le service public de l'année a été moindre que l'estimation qui en avait été faite.

Malgré ces résultats satisfaisants il y a eu, cependant, un excédant considérable des dépenses sur les revenus, et comme le revenu provenant des sources actuelles est évidemment insuffisant pour couvrir les charges annuelles inévitables du trésor public, il vous sera soumis des mesures propres à équilibrer le revenu annuel et la dépense annuelle du pays.

*Honorables Messieurs, et Messieurs :*

Je confie les affaires de la province à votre considération patriotique et désintéressée, dans la ferme espoir que, grâce à la Divine Providence, vos délibérations pendant cette session produiront des résultats de nature à assurer la prospérité du *Canada* et le bonheur de son peuple.

Sur motion de l'Honorable M. le Procureur-Général *J. S. Macdonald*, secondé par l'Honorable M. le Procureur-Général *Dorion*,

*Ordonné*, Que le Discours de Son Excellence le Gouverneur-Général aux deux Chambres de la Législature soit pris en considération Lundi prochain.

*Ordonné*, Que les votes et Délibérations de cette Chambre soient imprimés après avoir été examinés par M. l'Orateur, et qu'il en ordonne l'impression ; et que nul autre que celui qu'il désignera ne se permette de les imprimer.

*Résolu*, Qu'il soit nommé des Comités Spéciaux Permanents de cette Chambre pour les objets suivants :—1. Des Privilèges et Elections ;—2. Des lois Expirantes ;—3. Des Chemins de Fer, Canaux et Lignes Télégraphiques ;—4. Des Divers Bill Privés ;—5. Des Ordres Permanents ;—6. Des Impressions ;—7. Des Dépenses Contingentes ;—8. Des Comptes Publics ;—9. Des Banques et Assurances ;—10. D'Emigration et de Colonisation ; lesquels dits Comités auront respectivement pouvoir de s'enquérir de tous les sujets et